



# Our Lady of Mount Carmel Catholic Community

6723 Whitefriars Drive, Houston, TX 77087  
Archdiocese of Galveston-Houston  
[www.mtcarmelalive.org](http://www.mtcarmelalive.org)

# 2021 Lent

## A Time to Renew

*Prayer Fasting Almsgiving*

## First Sunday of Lent February 21, 2021

*“The time has come,” he said. “The kingdom of God has come near. Repent and believe the good news!”*

Mark 1:15

*“Ha llegado el momento”, dijo. “El reino de Dios está cerca. ¡Arrepiéntanse y crean las buenas nuevas!”*

San Marcos 1:15



## Lenten Fish Fry!

We will have a Fish Fry each Friday night during Lent from 5:00 - 7:00 PM. It will be curbside only. \$10 a plate for 2 fish, fries and salad. For more information or to place your order, call Diana at 281-900-8586.

## ¡Pescado Frito en Cuaresma!

Tendremos pescado frito todos los viernes durante la cuaresma de 5:00 a 7:00 PM. Se atenderá solo en la acera. \$10 la orden de 2 pescados, papas fritas y ensalada. Para más informes o para hacer su pedido, llamen a Diana al 281-900-8586.

## OLMC Raffle

Thank you to everyone who supported our church by buying and selling raffle tickets. You made our raffle a big success!

### Raffle Winners

1st Prize - 2020 Nissan Kicks - Ana Rangel Duenez  
2nd Prize - \$2,000 Gift Card - Patrick Green  
3rd Prize - 65" Smart TV - Maria P. Saavedra

## Rifa de OLMC

Gracias a todos los que apoyaron a nuestra iglesia comprando y vendiendo boletos de la rifa. ¡Hicieron que nuestra rifa fuera un gran éxito!

### Ganadores

Primer premio - Nissan Kicks 2020 - Ana Rangel Duenez  
Segundo premio - \$2,000 - Patrick Green  
Tercer premio - TV inteligente 65" - Maria P. Saavedra

## Preparing for Next Sunday Second Sunday of Lent

Abraham was about to offer (his son) up as a holocaust to the Lord. But a messenger of the Lord stopped him, and told him, (the Lord) will bless you abundantly, and that he would have innumerable descendants. Saint Paul asks, if God is for us, who can be against us? For Christ Jesus intercedes for us. In the Gospel, Peter, James, and John accompany Jesus up a high mountain, where he is transfigured before them. They see Moses and Elijah conversing with Jesus, and from the cloud a voice says, This is my beloved Son. Listen to him.

*Genesis 22:1-2,9a,10-13,15-18*  
*Romans 8:31b-34*  
*Mark 9:2-10*

## Preparación para el próximo domingo Segundo Domingo de Cuaresma

Abraham estaba a punto de ofrecer (a su hijo) como holocausto al Señor. Pero un mensajero lo detuvo y le dijo: (El Señor) te bendecirá abundantemente tendrás innumerables descendientes. San Pablo pregunta, si Dios está con nosotros, ¿quién contra nosotros? Porque Cristo Jesús intercede por nosotros. En el Evangelio, Pedro, Santiago y Juan acompañan a Jesús a una montaña alta, donde se transfigura ante ellos. Ven a Moisés y Elías conversando con Jesús, y desde la nube una voz dice: Este es mi Hijo amado. Escúchenlo.

## Why Should We Give of Our Time, Talent and Treasure? First Sunday of Lent

The waters of Baptism make us part of the new covenant in Christ. But the bishops' pastoral letter on stewardship reminds us that "there is a fundamental obligation arising from the Sacrament of Baptism...that people place their gifts, the resources - their selves in and through the Church"

## ¿Porqué Debemos Dar de Nuestro Tiempo, Talento y Tesoro? Primer Domingo de Cuaresma

Las aguas del Bautismo nos hacen parte del nuevo pacto en Cristo. Pero la carta pastoral de los obispos sobre la corresponsabilidad nos recuerda que "existe una obligación fundamental que surge del Sacramento del Bautismo ... que las personas coloquen sus dones, los recursos, ellos mismos en y a través de la Iglesia"



Like us on Facebook! ([facebook.com/olmchou](https://facebook.com/olmchou))  
¡Danos like en facebook! ([facebook.com/olmchou](https://facebook.com/olmchou))

Watch our Sunday Broadcast on YouTube!

¡Vean nuestra transmisión dominical en YouTube!



Stay connected! Join Flocknotes! Text ENG1 To 84576  
¡Mantente conectado! ¡Únete a Flocknotes! Envíe el mensaje ESP2 al 202-765-3441

Date	Mass Intentions
Feb 21	10:00 AM Andrew Michael Garcia† & Ernestina Flores (birthday) & Aurelia Flores† & Lydia Frantz† & African American Ministry & Deacon Leonard Lockett† 12:00 PM Susana Zamora† & Natalie Olvera (birthday)
Feb 23	6:30 PM Felipe Bueno†
Feb 25	5:30 PM confessions 6:30 PM Guillermo Toledo (birthday)
Feb 28	10:00 AM Edie Cruise (for healing) & Willie Madden† & Lunar Year of the Ox 12:00 PM Juan Antonio Rangel†



## Readings for the Week

**FEB 21:** GN 9:8-15/1 PT 3:18-22/MK 1:12-15  
**FEB 22:** 1 PT 5:1-4/MT 16:13-19  
**FEB 23:** IS 55:10-11/MT 6:7-15  
**FEB 24:** JON 3:1-10/LK 11:29-32  
**FEB 25:** EST C 12,14-16,23-25/MT 7:7-12  
**FEB 26:** EZ 18:21-28/MT 5:20-26  
**FEB 27:** DT 26:16-19/MT 5:43-48



*Please pray for our sick / Favor de orar por  
nuestros enfermos*

*Imelda Mares de Aguilar (3) Armando Briagass (3)  
Desiree Clarie Gay (3)  
All parishioners with Covid-19*

### Remember During Covid-19

**Sunday Masses**  
10:00 AM in English  
12:00 PM in Spanish  
Broadcast Online

**Mass on Tuesday & Thursday at 6:30 PM**  
**Confessions on Thursdays at 5:30 PM**

**Remember that we still need your support.**  
**Please donate online or bring your donation to the  
Parish Center mailbox.**

**Weddings, quinceaneras and funerals.** Contact the office to get more information about your ceremony.

**No group meetings** on our campus. All group activities will be online. The group activities will be announced by your group leaders.

### Recuerde durante Covid-19

**Misas Dominicales**  
10:00 AM en Inglés  
12:00 PM en Español  
Transmitimos en línea

**Misa el Martes y Jueves** a las 6:30 P.M.  
**Confesiones** el **Jueves** a las 5:30 PM

**Recuerden que todavía necesitamos de su apoyo.**  
**Por favor done en línea o traiga su donativo al buzón  
del Centro Parroquial.**

**Bodas, quinceañeras y funerales.** Contacten con la oficina para obtener más información acerca de su ceremonia.

**No reuniones grupales** en nuestro campus. Todas las actividades grupales serán en línea. Las actividades de grupo serán anunciadas por los líderes.

**OLMC Parish Center 713-645-6673**

**Rev. Abelardo Cobos, Pastor**  
acobos@olmchou.org

**Deacon Juan Aguilar**

**Lynn Hammond, Parish Administrator**  
lhammond@olmchou.org

**Jose Antonio Betancourt,  
Plant and Development Director**  
jbetancourt@olmchou.org

**Diana Zamora, Coordinator of Faith Formation**  
dzamora@olmchou.org

**Estela Flores, Secretary & Sacramental Records**  
eflores@olmchou.org

### Schedule of Masses / Horario de Misa

**Sunday / Domingo** 10:00 AM English / Ingles  
12:00 PM Spanish / Español  
**Tuesday/Martes** 6:30 PM Bilingual  
**Thursday/Jueves** 6:30 PM Bilingual

**Confessions**  
Thursday at 5:30 PM

**Registration**  
Every family (or adult) should be registered;  
forms available in the Parish Center.  
Cada familia tiene que ser registrada las formas  
de registro las encuentra en la oficina.

**Parish Center Office Hours**  
Monday - Thursday 9:00 AM - 4:00 PM  
Sunday 8:00 AM - 2:00 PM  
Closed Friday & Saturday